

O Come, All Ye Faithful

O come, all ye faithful, joyful and
triumphant,
O come ye, O come ye to Bethlehem;
Come and behold him,
born the King of angels;
O come, let us adore him,
O come, let us adore him,
O come, let us adore him, Christ, the Lord!

God of God, Light of Light,
Lo! He comes forth from the Virgin's
womb.
Son of the Father, begotten not created,
O come, let us adore him,
O come, let us adore him,
O come, let us adore him, Christ, the Lord!

Sing, choirs of angels, sing in exultation,
Sing, all ye citizens of heav'n above!
Glory to God, all glory in the highest;
O come, let us adore him,
O come, let us adore him,
O come, let us adore him, Christ, the Lord!

Yes, Lord, we greet thee,
born this happy morning,
Jesus, to thee be all glory giv'n;
Word of the Father, now in flesh appearing;
O come, let us adore him,
O come, let us adore him,
O come, let us adore him,
Christ, the Lord!



Oh Ven, Todos Fieles

Venid, fieles todos, alegres y triunfantes,
Venid, venid a Belén;
Venid a contemplarlo,
nacido Rey de los ángeles;
Venid, adorémosle,
Venid, adorémosle,
Venid, adorémosle, a Cristo, el Señor.

Dios de Dios, Luz de Luz,
¡He aquí! Nace del seno de la Virgen.
Hijo del Padre, engendrado, no creado,
Venid, adorémosle,
Venid, adorémosle,
Venid, adorémosle, a Cristo, el Señor.

Cantad, coros de ángeles, cantad con
júbilo,
Cantad, todos los habitantes del cielo!
Gloria a Dios, gloria en las alturas;
Venid, adorémosle,
Venid, adorémosle,
Venid, adorémosle, a Cristo, el Señor.

Sí, Señor, te saludamos,
nacido en esta feliz mañana,
Jesús, a ti sea dada toda la gloria;
Verbo del Padre, ahora manifestado
en carne;
Venid, adorémosle,
Venid, adorémosle,
Venid, adorémosle, a Cristo, el Señor.





Pope Leo XIV's prayer intentions for 2026.

Every month, Pope Leo asks Catholics around the world to pray for a particular intention. This initiative is accompanied by a video in which the pontiff expresses the reasons why he has chosen that particular intention.

<https://bit.ly/4svd1mz>

January 2026: For prayer with the word of God

"Let us pray that praying with the word of God be nourishment for our lives and a source of hope in our communities, helping us to build a more fraternal and missionary Church."

A Prayer for Those Who Have Fallen Away from the Church

Heavenly Father, Source of all mercy and love, You never cease to seek out Your children, even when we wander far from You. We lift up to You today all those who have fallen away from Your Church—those who have grown distant, those who have been hurt, and those who have forgotten the joy of Your presence.

Just as You heard the tearful prayers of St. Monica for her son Augustine, hear our prayers for our loved ones. Soften their hearts with Your grace, shine Your light into their confusion, and draw them gently back to the truth and peace of Your embrace.

Lord Jesus, Good Shepherd, You left the ninety-nine to seek the one who was lost; go now in search of these souls we name in our hearts before You. Bring them home to the Sacraments, to the comfort of Your Word, and to the warmth of the community of faith.

Holy Spirit, stir in them the fire of longing for God once more. Grant us, like St. Monica, patience, hope, and steadfast love as we wait and pray without ceasing. Through the intercession of St. Monica and St. Augustine, may all who have strayed find their way home to the heart of Your Church and the joy of Your salvation.

We ask this through Christ our Lord. Amen.

~ Deacon Marty Ryan

Las intenciones de oración del Papa León XIV para 2026.

Cada mes, el Papa León pide a los católicos de todo el mundo que recen por una intención particular. Esta iniciativa va acompañada de un vídeo en el que el pontífice explica las razones por las que ha elegido esa intención en concreto.

<https://bit.ly/4svd1mz>

Enero de 2026: Para la oración con la Palabra de Dios

"Oremos para que la oración con la Palabra de Dios sea alimento para nuestras vidas y fuente de esperanza en nuestras comunidades, ayudándonos a construir una Iglesia más fraterna y misionera."



<https://www.youtube.com/watch?v=s1CBCcEIkMEt>

Una oración por aquellos que se han alejado de la Iglesia

Padre Celestial, Fuente de toda misericordia y amor, nunca dejas de buscar a tus hijos, incluso cuando nos alejamos de ti. Hoy te presentamos a todos aquellos que se han apartado de tu Iglesia: a quienes se han distanciado, a quienes han sido heridos y a quienes han olvidado la alegría de tu presencia. Así como escuchaste las oraciones con lágrimas de Santa Mónica por su hijo Agustín, escucha nuestras oraciones por nuestros seres queridos. Ablanda sus corazones con tu gracia, ilumina su confusión con tu luz y atráelos suavemente de regreso a la verdad y la paz de tu abrazo.

Señor Jesús, Buen Pastor, dejaste a las noventa y nueve ovejas para buscar a la que se había perdido; ve ahora en busca de estas almas que nombramos en nuestros corazones ante ti. Tráelas de vuelta a los Sacramentos, al consuelo de tu Palabra y a la calidez de la comunidad de fe.

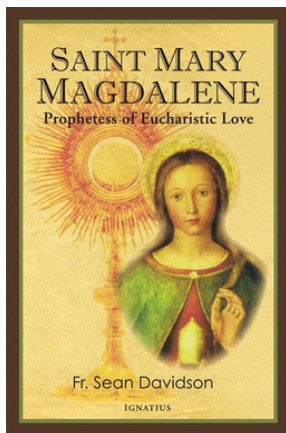
Espíritu Santo, reaviva en ellos el fuego del anhelo de Dios. Concédenos, como a Santa Mónica, paciencia, esperanza y un amor inquebrantable mientras esperamos y oramos sin cesar. Por la intercesión de Santa Mónica y San Agustín, que todos los que se han extraviado encuentren el camino de regreso al corazón de tu Iglesia y a la alegría de tu salvación.

Te lo pedimos por Cristo nuestro Señor. Amén.

~ Diácono Marty Ryan

**Saint Mary Magdalene
Prophetess of Eucharistic Love
by Fr. Sean Davidson**

"This book is incredible! Has inspired me to imitate St. Mary Magdalene by being attentive to Jesus for at least 15 minutes after receiving Him in communion. "To do this is to open oneself to receiving the most extraordinary spiritual gifts and graces."



**Santa María Magdalena
Profetisa del Amor Eucarístico
por el Padre Sean Davidson**

"¡Este libro es increíble! Me ha inspirado a imitar a Santa María Magdalena prestando atención a Jesús durante al menos 15 minutos después de recibirlo en la comunión. Hacer esto es abrirse a recibir los dones y gracias espirituales más extraordinarios."

<https://ignatius.com/saint-mary-magdalene-stmmp/>



Grace Notes

On Saturday, January 10, come to Holy Family Hall at 9:00 A.M. to hear from speaker Sue Vanderscheuren as she talks about Our Lady and Our Lord's apparition to three children in Fatima, their extraordinary request, and the promise that remains critical for our current times.

Notas de Gracia

El sábado 10 de enero, acérquese al Salón de la Sagrada Familia para escuchar a la oradora Sue Vanderscheuren, quien hablará sobre la aparición de la Virgen María y de Nuestro Señor a tres niños en Fátima, su extraordinaria petición y la promesa que sigue siendo crucial para nuestros tiempos.



HOLY FAMILY
Catholic Community

A Request Made 100 Years Ago:

**THE FIVE FIRST SATURDAY DEVOTION &
OUR LADY'S PEACE PLAN FOR HEAVEN**

On December 10, 1925, Our Lady and the Child Jesus appeared to Sr. Lucia dos Santos, one of the three Fatima visionaries, with an extraordinary request and promise that remains critical for our current times. Join speaker Sue Vanderscheuren as we celebrate the 100th anniversary of when Our Lord and Our Lady asked for the spread of the First Saturday Devotion. See how this message and devotion are a part of the hope we have been immersed in during the Jubilee Year of Hope. Learn how to fulfill this heavenly request and about the amazing promise attached to it.

**9:00 AM ON SATURDAY, JANUARY 10
HOLY FAMILY HALL**



Jesus is always here for you.

Jesús siempre está aquí para ti.

We invite you to adore Jesus in the Blessed Sacrament.

It doesn't matter if you have a scheduled commitment or not, all are welcome. Feel free to stop by Presentation Church at any time between 4:00 a.m. and 10:00 p.m.

Matthew 11:28: "Come to me, all you who are weary and burdened, and I will give you rest".

Participate in Adoration, a direct and intimate encounter with Christ in the Eucharist, to deepen your relationship with Him. You will find calming of anxiety, stress reduction, and the chance for spiritual healing.

Whatever is on your long to-do list, being in His presence is always more important. We are constantly moving and constantly "doing." His presence will help refocus and reorder your mind on what is true, good, and beautiful. In reality, His presence is exactly what we need to get through each day.

Los invitamos a adorar a Jesús en el Santísimo Sacramento. Ya sea que tengan un compromiso programado o no, todos son bienvenidos. No duden en visitar la Iglesia de la Presentación en cualquier momento entre las 4:00 a.m. y las 10:00 p.m.

Mateo 11:28: "Venid a mí todos los que estáis trabajados y cargados, y yo os haré descansar".

Participa en la Adoración, un encuentro directo e íntimo con Cristo en la Eucaristía, para profundizar tu relación con Él. Encontrarás alivio para la ansiedad, reducción del estrés y la oportunidad de sanación espiritual.

Por muy larga que sea tu lista de tareas pendientes, estar en Su presencia siempre es lo más importante. Constantemente estamos en movimiento y siempre "haciendo" algo. Su presencia te ayudará a reenfocar y reordenar tu mente en lo que es verdadero, bueno y bello. En realidad, Su presencia es precisamente lo que necesitamos para afrontar cada día.



Why Adoration is Essential for the Soul and Body

<https://bit.ly/45y6Jsx>

Por qué la adoración es esencial para el alma y el cuerpo.

Would you like to substitute, if needed?

At times, scheduled adorers may not be able to make one of their holy hour commitments. If their prayer partners also are not able to attend, then a substitute is requested. If you would like to be an occasional substitute, please contact Elaine Graf at (920) 602-0556.

¿Le gustaría hacer un cambio si fuera necesario?

En ocasiones, los adoradores programados no pueden asistir a sus horas santas. Si sus compañeros de oración tampoco pueden asistir, se solicita un sustituto. Si desea trabajar como sustituto ocasional, póngase en contacto con Elaine Graf al (920) 602-0556.

